

**Zeitschrift:** Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger  
**Herausgeber:** Organisation des Suisses de l'étranger  
**Band:** 19 (1992)  
**Heft:** 4-5

**Artikel:** Les Grisons : une petite Suisse à l'intérieur de la Suisse  
**Autor:** Office du tourisme des Grisons  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-912730>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Les Grisons

## Une petite Suisse à l'intérieur de la Suisse



**Le projet «Visiter la Suisse en 1991» a connu un vif succès. La continuation de ces «Rencontres 91» s'appelle «Visiter la Suisse – Voir le monde» et sera placée chaque année sous le patronage d'un autre canton. Cette campagne débute cette année par le canton des Grisons.**

**P**ourquoi les Grisons? Ce «coin-vacances de la Suisse» n'offre pas seulement à ses visiteurs suisses et étrangers d'innombrables possibilités d'activités sportives et culturelles dans une belle région; les Grisons sont aussi un pays d'émigration. Beaucoup de Suisses de l'étranger originaires des Grisons aimeraient bien revenir en Suisse.

### Des confiseurs grisons dans le monde entier

Dans les Grisons, il y a eu une époque où cette région de montagne pauvre ne pouvait pas offrir du pain et du travail à

tous ses habitants. Depuis le 17<sup>e</sup> siècle jusque dans les années vingt de ce siècle, l'émigration a été pour beaucoup une nécessité économique. Outre les mercenaires, qui faisaient du service militaire dans des armées étrangères, c'est surtout le métier de confiseur qui offrait des chances de réussir. Des constructions profanes très variées, comme les somptueuses maisons de l'Engadine et les Palazzi du Bergell témoignent aujourd'hui encore du succès remporté grâce à ce travail souvent très pénible. Lorsque la Première Guerre mondiale a éclaté en 1914, cela a signifié la fin pour les confiseurs grisons du monde entier, parce que le plupart des entreprises ont dû être liquidées.

### 200 ans de tourisme

C'est avant tout l'amélioration accélérée des voies de communication, mais aussi les nouvelles connaissances acquises sur l'effet thérapeutique du climat de montagne et des sources d'eau minérale qui ont été à la base d'un tourisme florissant, que les séjours soient consacrés au sport, au repos ou à des cures.

Il a cependant fallu attendre jusqu'à la seconde moitié du siècle passé pour

que le tourisme prenne son véritable essor. Limité tout d'abord à quelques mois d'été, il se développa ensuite très vite avec les sports d'hiver, Saint-Moritz, Davos et Arosa ayant été les précurseurs. Beaucoup d'autres communes ont profité de ce moment favorable pour miser elles aussi sur la carte du tourisme.

### Vivre des vacances

Chaque année, quelque six millions de personnes visitent le canton des Grisons; la moitié d'entre elles y viennent pour une excursion, l'autre moitié pour des vacances. Cela représente 17 millions de nuitées dans les quelque 250 000 lits d'hôte que comptent les Grisons. En moyenne, chaque habitant du canton des Grisons met donc à disposition 1,5 lit d'hôte, ce qui montre bien le rôle important que jouent traditionnellement les Grisons en tant qu'hôtes.

Les touristes dépensent environ 3,5 milliards de francs par an dans le canton des Grisons. Ces recettes provenant du tourisme assurent, directement ou indirectement, les places de travail d'un Grison sur deux.

### Le «coin-vacances de la Suisse»

Passer des vacances dans les Grisons, c'est en toute saison une expérience inoubliable, que ce soit pour les jeunes ou les personnes âgées, pour les familles ou les groupes, pour les voyageurs individuels ou les sportifs. C'est aussi vivre près de la nature, admirer des paysages depuis le train. Le touriste y trouve une ambiance spéciale, créée par des vacanciers venant de toutes les couches de la population et marquée par des habitants appartenant à différentes cultures: dans le canton des Grisons, on parle trois des quatre langues nationales, à savoir l'allemand, l'italien et le romanche, ce qui témoigne de la riche histoire des Grisons en tant que passage obligé entre le Nord et le Sud. C'est pourquoi les connaisseurs apprécient, outre la grande variété de la nature, qui est typique des Grisons, les coutumes encore vivantes, le caractère sympathique des Grisons, et les sites généralement intacts.

*Office du tourisme des Grisons* ■

**Pour tout renseignement, s'adresser à l'Office du tourisme des Grisons, Alexanderstrasse 24, CH-7001 Coire, tél. 41 85 9 61 00/fax 41 85 9 14 14.**